

Genre du véhicule Chariot de travail agricole (véhicule spécial) *)	Marque de fabrique JOHN DEERE	Type 1 0 6 8 H	Fiche d'homologation N° CH 5447 36
---	----------------------------------	-------------------	---------------------------------------

Constructeur	JOHN DEERE WERKE ZWEIBRUECKEN, D-6660 ZWEIBRUECKEN		
Identification	sur la plaquette du constructeur "1068 H" derrière le N° du châssis "Z" (Zweibrücken)		
Plaquette constructeur	à droite, à l'avant latéralement sur la plate-forme du poste de commande		
N° du châssis	à droite, latéralement sur le longeron, derrière la roue avant		
Identification du moteur	"6359 TZ 03" ou "6359 TZ 003" plaquette, à l'arrière au centre sur le bloc (en direction de marche)		
Importateur principal	MATRA-Zollikofen, Zweigniederlassung der ROBERT AEBI AG., 3052 Zollikofen		
Véhicule homologué	034 887 Z		

<b>Châssis</b>				<b>Moteur</b>	6359 TZ 003
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues	4	Marque	JOHN DEERE
Direction	hydrostatique, assistance hydraulique, s. roues AR			Construction	en ligne
Transmission	mécanique avec variateur			Carburant	D
Nombre de vitesses	4	Entraînement	sur roues avant	Refroidissement	eau
Frein de service	hydraulique, à disques, sur les roues avant, avec assistance hydraulique, frein indépendant, 2 pédales avec verrouillage			Alésage	106,5
Frein auxiliaire	mécanique, à disque, sur l'arbre de la boîte c.v. resp. sur les roues avant			Cylindres	5876
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire, levier avec secteur			Puissance en kW	92 DIN
Ralentisseur	-			Bruit à l'arrêt	72 dB/A
Contrôle 2 circuits	-			Silencieux	1 pot 600x300x180 mm "AZ-26097"
				Mesure des gaz	Bacharach = 3,0
				Déparasitage	-

<b>Carrosserie</b>	moissonneuse-batteuse s.d. avec cabine §)			<b>Poids</b>	avant	arrière	total
Nombre de portes	1 (cabine)	Compteur de vitesse	-	Poids à vide	5090(5440)	2420(2520)	7510(7960)
Ceintures sécurité	av -	ar -	-	Charge utile	() = avec cabine et installation de climatisation)		
Cale	1/400x300x220 mm	Rétroviseurs	gauche + droite	Poids total	6000	2860	8400
Antivol	-			Poids garantis	23,1/18-26	13,0/65-18	+) )
Nombre de places	t 1 av -	centre -	ar -	Pneus	10 / 1,5	12 / 2,5	
Dimensions	Intérieur	extérieur		Ply / bar	7750	3620	
Longueur		7400	Empattements	Charge	25	25	
Largeur (avec cabine 4000)		3300+	Essieu double	pour V max	DW 20-26	9 x 18	
Hauteur (avec cabine 4000)		3820	av +2700	Jantes	mécanique automatique		
Porte à faux	av -	1671	Voies	Gar. poids remorquable avec/sans frein	- / 1400 kg		
	ar -	1690	av -	Garantie poids de l'ensemble			
Distance volant - vers l'avant du véhicule		1430	Braquage ø	Poids remorquable testé			
			g 16100	Charge garantie sur l'attelage	100 kg		
			d 16100	Vitesse maximale selon le constructeur	19 km/h		

testée 20 km/h à t/min 2650 au moteur - prise de force

Équipement	§)	
Feux de route	M	(E)
Feux de croisement	M	(E)
Feux de position	A	(E)
Feux rouges	WBC CH 1 0133 01	
Feux stop	WBC CH 1 0133 01	
Clignoteurs	av	AV=   CH 1 080904 <sub>ar</sub> WBC CH 1 0133 01
Catadioptres	av	ar 2+2 = I (E)
Feux de gabarit	av	ar
Feux arrière de brouillard		
Feux complémentaires	2/ feux orange BOSCH CH 1 20C6	
Eclairage plaque		
Essuie-glace	1/ (cabine) dégivreur avec/sans lave-glace	
Avertisseurs	HELLA el 20 011 ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Chariot de travail agricole (véhicule spécial)		
Marque et type	JOHN DEERE 1 0 6 8 H		
Homologation			
N°	CH	5447 36	
Carrosserie	moissonneuse-batteuse		
Places	total	1	avant
Poids à vide	7510(7960)	Carburant	D
Charge utile	-	CV-impôt	29,93
Poids total	7510(7960)	Cylindrée	5876

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

\* ) Véhicule spécial : largeur = 3300 mm.

\*\* ) Variante de pneus : AV = 18.4 - 30 10 PR charge 5630 (1,8) Vmax 30 km/h

Jantes : W 14 L-30 largeur = 3040 mm voie 2555 mm

§) Équipement : la hauteur des feux de croisement, de position et des clignoteurs AV-latéraux est admise pour raisons techniques; livrable sur demande avec cabine; contrôler l'équipement selon l'OCE.

Inscription dans le permis de circulation:

- 101 - 1 plomb sur butée de pleine-charge;
- 115 - feux orange obligatoires (2 pièces);
- 125 - autorisation spéciale obligatoire;
- 136 - permis de conduire de la catégorie "F" obligatoire;
- 137 - signalisation jaune/noir: protection sur l'ouverture avant;
- 138 - protection : sur l'ouverture avant;
- 139 - enlever : la table de coupe;
- 141 - assurer : l'échelle remontée, la cheminée de vidange;  
débrancher le dispositif de commande automatique sur terrain en pente.

Lieu et date de l'homologation Zollikofen, 16.05.83  
VoBe(BE)/PR

Remplace FH du 16.05.83  
28.08.87 - Identification du moteur jak

Service fédéral d'homologation